

# RESOCONTO

## SOMMARIO E STENOGRAFICO

853.

### SEDUTA DI MARTEDÌ 6 FEBBRAIO 2001

PRESIDENZA DEL VICEPRESIDENTE **ALFREDO BIONDI**

INDI

DEL PRESIDENTE **LUCIANO VIOLANTE**

#### INDICE

RESOCONTO SOMMARIO ..... VII-XXII

RESOCONTO STENOGRAFICO ..... 1-122

	PAG.		PAG.
<b>Missioni</b> .....	1	(Stabilimento Cirio di Pagani – Salerno) ...	9
<b>Interpellanze e interrogazioni</b> (Svolgimento) .....	1	De Piccoli Cesare, <i>Sottosegretario per l'industria, il commercio e l'artigianato e per il commercio con l'estero</i> .....	10
(Richiesta avvio procedimento disciplinare nei confronti di magistrati) .....	1	Mussolini Alessandra (AN) .....	10
Corleone Franco, <i>Sottosegretario per la giustizia</i> .....	5	(Lavori di bonifica alla stazione di Fossano – Cuneo) .....	11
Giovanardi Carlo (misto-CCD) .....	1, 7	Angelini Giordano, <i>Sottosegretario per i trasporti e la navigazione</i> .....	11
		Delmastro Delle Vedove Sandro (AN) .....	12

**N. B. Sigle dei gruppi parlamentari:** democratici di sinistra-l'Ulivo: DS-U; forza Italia: FI; alleanza nazionale: AN; popolari e democratici-l'Ulivo: PD-U; lega nord Padania: LNP; I Democratici-l'Ulivo: D-U; comunista: comunista; Unione democratica per l'Europa: UDEUR; misto: misto; misto-rifondazione comunista-progressisti: misto-RC-PRO; misto-centro cristiano democratico: misto-CCD; misto socialisti democratici italiani: misto-SDI; misto-verdi-l'Ulivo: misto-verdi-U; misto minoranze linguistiche: misto Min. linguist.; misto-rinnovamento italiano: misto-RI; misto-cristiani democratici uniti: misto-CDU; misto federalisti liberaldemocratici repubblicani: misto-FLDR; misto-Patto Segni riformatori liberaldemocratici: misto-P. Segni-RLD.

	PAG.		PAG.
<i>(Funzioni delle regioni in materia di servizi ferroviari)</i> .....	12	<i>(Esame articolo 4 – A.C. 7490)</i> .....	28
Angelini Giordano, <i>Sottosegretario per i trasporti e la navigazione</i> .....	12	Presidente .....	28
Savarese Enzo (AN) .....	14	Ascierto Filippo (AN) .....	30, 31
<i>(Tratta ferroviaria Torino-Milano)</i> .....	14	Giannattasio Pietro (FI) .....	32
Angelini Giordano, <i>Sottosegretario per i trasporti e la navigazione</i> .....	14	Lavagnini Roberto (FI) .....	30
Borghesio Mario (LNP) .....	16	Mattarella Sergio, <i>Ministro della difesa</i> .	28, 29, 32
<i>(Aumento prezzi benzina)</i> .....	18	Ruffino Elvio (DS-U), <i>Relatore</i> ....	28, 29, 30, 32
Delmastro Delle Vedove Sandro (AN) ....	19	<i>(Esame articolo 5 – A.C. 7490)</i> .....	34
De Piccoli Cesare, <i>Sottosegretario per l'industria, il commercio e l'artigianato e per il commercio con l'estero</i> .....	18	Presidente .....	34
<i>(Metanizzazione comune di Altomonte – Co-senza)</i> .....	20	Ascierto Filippo (AN) .....	35
De Piccoli Cesare, <i>Sottosegretario per l'industria, il commercio e l'artigianato e per il commercio con l'estero</i> .....	20	Mattarella Sergio, <i>Ministro della difesa</i> ...	34, 35
Fino Francesco (AN) .....	21	Palma Paolo (PD-U) .....	34, 35
<i>(La seduta, sospesa alle 11,45, è ripresa alle 15)</i> .....	21	Ruffino Elvio (DS-U), <i>Relatore</i> .....	34
<b>Missioni</b> (Alla ripresa pomeridiana) .....	21	<i>(Esame articolo 6 – A.C. 7490)</i> .....	36
<b>Documento in materia di insindacabilità</b> ...	22	Presidente .....	36
<i>(Discussione – Doc. IV-quater, n. 160)</i> .....	22	Mattarella Sergio, <i>Ministro della difesa</i> ...	36
Presidente .....	22	Ruffino Elvio (DS-U), <i>Relatore</i> .....	36
Biondi Alfredo (FI) .....	25	<i>(Esame articolo 7 – A.C. 7490)</i> .....	37
Manzoni Valentino (AN) .....	24	Presidente .....	37
Parrelli Ennio (DS-U) .....	23	Ascierto Filippo (AN) .....	38
Saponara Michele (FI), <i>Relatore f.f.</i> .....	22	Boccia Antonio (PD-U), <i>Presidente del Comitato pareri della V Commissione</i> .....	39
<b>Preavviso di votazioni elettroniche</b> .....	26	Lavagnini Roberto (FI) .....	37
<i>(La seduta, sospesa alle 15,20, è ripresa alle 15,40)</i> .....	26	Mattarella Sergio, <i>Ministro della difesa</i> ...	37, 40
<b>Ripresa discussione – Doc. IV-quater, n. 160</b> .	26	Ruffino Elvio (DS-U), <i>Relatore</i> .....	37, 38
<i>(Votazione – Doc. IV-quater, n. 160)</i> .....	26	Tarditi Vittorio (FI) .....	38
Presidente .....	26	<i>(Esame ordini del giorno – A.C. 7490)</i> .....	40
Paolone Benito (AN) .....	27	Presidente .....	40
<b>Trasferimento in sede legislativa di proposte di legge</b> .....	27	Ascierto Filippo (AN) .....	43
<b>Disegno di legge: Personale delle Forze armate e di polizia (A.C. 7490) e abbinate (A.C. 3699-5120-7101)</b> (Seguito della discussione e approvazione) .....	28	Bastianoni Stefano (misto-RI) .....	42
		Gatto Mario (DS-U) .....	42
		Lavagnini Roberto (FI) .....	41
		Lucidi Marcella (DS-U) .....	43
		Mattarella Sergio, <i>Ministro della difesa</i> ...	40, 43
		Polenta Paolo (PD-U) .....	43
		Spini Valdo (DS-U) .....	43
		<i>(Dichiarazioni di voto finale – A.C. 7490)</i> .	43
		Presidente .....	43
		Ascierto Filippo (AN) .....	46
		Bastianoni Stefano (misto-RI) .....	49
		Giannattasio Pietro (FI) .....	43
		Molinari Giuseppe (PD-U) .....	44
		Rizzi Cesare (LNP) .....	43

	PAG.		PAG.
Spini Valdo (DS-U), <i>Presidente della IV Commissione</i> .....	49	( <i>Esame articoli</i> – A.C. 7077) .....	54
Tassone Mario (misto-CDU) .....	45	Presidente .....	54
( <i>Coordinamento</i> – A.C. 7490) .....	50	( <i>Votazione finale e approvazione</i> – A.C. 7077) .	55
Presidente .....	50	Presidente .....	55
Ruffino Elvio (DS-U), <i>Relatore</i> .....	50	<b>Disegno di legge di ratifica: Accordo di cooperazione con il Ministero della difesa macedone (approvato dal Senato) (A.C. 5130)</b> (Seguito della discussione e approvazione) .....	56
( <i>Votazione finale e approvazione</i> – A.C. 7490) .	50	( <i>Esame articoli</i> – A.C. 5130) .....	56
Presidente .....	50	Presidente .....	56
<b>Rinvio del seguito della discussione del disegno di legge di conversione n. 393 del 2000: Missioni internazionali di pace e programmi delle Forze di polizia in Albania (A.C. 7521)</b> .....	51	( <i>Dichiarazioni di voto finale</i> – A.C. 5130) .	56
Presidente .....	51	Presidente .....	56
<b>Sull'ordine dei lavori</b> .....	51	Niccolini Gualberto (FI) .....	57
Presidente .....	51	( <i>Votazione finale e approvazione</i> – A.C. 5130) .	57
Leccese Vito (misto-Verdi-U) .....	51	Presidente .....	57
<b>Disegno di legge di ratifica: Convenzione incidenti industriali (approvato dal Senato) (A.C. 6684)</b> (Seguito della discussione e approvazione) .....	51	<b>Disegno di legge di ratifica: Accordo di cooperazione con il Regno di Svezia sui materiali per la difesa (approvato dal Senato) (A.C. 6688)</b> (Seguito della discussione e approvazione) .....	57
( <i>Esame articoli</i> – A.C. 6684) .....	51	( <i>Esame articoli</i> – A.C. 6688) .....	57
Presidente .....	51	Presidente .....	57
Leccese Vito (misto-Verdi-U), <i>Vicepresidente della III Commissione</i> .....	52	( <i>Votazione finale e approvazione</i> – A.C. 6688) .	58
Rivera Giovanni, <i>Sottosegretario per la difesa</i> .....	52	Presidente .....	58
Vito Elio (FI) .....	51	Morselli Stefano (AN) .....	59
( <i>Coordinamento</i> – A.C. 6684) .....	53	<b>Disegno di legge di ratifica: Accordo con la Federazione russa per la distruzione di armi chimiche (approvato dal Senato) (A.C. 7085)</b> (Seguito della discussione e approvazione) .....	59
Presidente .....	53	( <i>Esame articoli</i> – A.C. 7085) .....	59
( <i>Votazione finale e approvazione</i> – A.C. 6684) .	53	Presidente .....	59
Presidente .....	53	( <i>Dichiarazioni di voto finale</i> – A.C. 7085) .	60
<b>Disegno di legge di ratifica: Emendamenti al Protocollo di Montreal sullo strato di ozono (approvato dal Senato) (A.C. 6757)</b> (Seguito della discussione e approvazione) .....	53	Presidente .....	60
( <i>Esame articoli</i> – A.C. 6757) .....	53	Niccolini Gualberto (FI) .....	60
Presidente .....	53	( <i>Votazione finale e approvazione</i> – A.C. 7085) .	60
( <i>Votazione finale e approvazione</i> – A.C. 6757) .	54	Presidente .....	60
Presidente .....	54	<b>Inversione dell'ordine del giorno</b> .....	61
<b>Disegno di legge di ratifica: Accordo con il Laboratorio europeo di biologia molecolare (approvato dal Senato) (A.C. 7077)</b> (Seguito della discussione e approvazione) .....	54	Presidente .....	61

	PAG.		PAG.
<b>Proposta di legge: Fondo per lo sminamento umanitario (approvata dal Senato) (A.C. 6690)</b> (Seguito della discussione e approvazione) .....	61	Serri Rino, <i>Sottosegretario per gli affari steri</i> .....	65, 66, 67
(Contingentamento tempi seguito esame – A.C. 6690) .....	61	<b>Proposta di legge: Diffamazione a mezzo stampa (A.C. 7292) e abbinata (A.C. 1808-3073-6286-6302-6363-7014-7019-7422)</b> (Seguito della discussione) .....	67
Presidente .....	61	(Contingentamento tempi seguito esame – A.C. 7292) .....	67
(Esame articoli – A.C. 6690) .....	62	Presidente .....	67
Presidente .....	62	(Esame articoli – A.C. 7292) .....	67
(Esame articolo 1 – A.C. 6690) .....	62	Presidente .....	67
Presidente .....	62	(Esame articolo 1 – A.C. 7292) .....	68
(Esame articolo 2 – A.C. 6690) .....	62	Presidente .....	68
Presidente .....	62	(Esame articolo 2 – A.C. 7292) .....	68
(Esame articolo 3 – A.C. 6690) .....	62	Presidente .....	68
Presidente .....	62	Anedda Gian Franco (AN) .....	69
(Esame articolo 4 – A.C. 6690) .....	62	Carotti Pietro (PD-U) .....	71
Presidente .....	62	Marotta Raffaele (FI) .....	68, 70, 71
(Esame articolo 5 – A.C. 6690) .....	62	Montecchi Elena, <i>Sottosegretario alla Presidenza del Consiglio dei ministri</i> .....	68
Presidente .....	62	Neri Sebastiano (AN), <i>Relatore</i> .....	68
(Esame articolo 6 – A.C. 6690) .....	63	Pisapia Giuliano (misto-RC-PRO) .....	70
Presidente .....	63	Saraceni Luigi (misto) .....	69, 71
(Esame di un ordine del giorno – A.C. 6690) ..	63	(Esame articolo 3 – A.C. 7292) .....	72
Presidente .....	63	Presidente .....	72
Leccese Vito (misto-Verdi-U) .....	63	Anedda Gian Franco (AN) .....	77
Rivera Giovanni, <i>Sottosegretario per la difesa</i> .....	63	Boccia Antonio (PD-U) .....	73
(Dichiarazioni di voto finale – A.C. 6690) .	63	Carotti Pietro (PD-U) .....	76
Presidente .....	63	Li Calzi Marianna, <i>Sottosegretario per la giustizia</i> .....	72
Leccese Vito (misto-Verdi-U), <i>Relatore</i> ....	65	Marotta Raffaele (FI) .....	73
Mantovani Ramon (misto-RC-PRO) .....	64	Neri Sebastiano (AN), <i>Relatore</i> .....	72, 77, 78
Morselli Stefano (AN) .....	64	Paissan Mauro (misto-Verdi-U) .....	78
Niccolini Gualberto (FI) .....	63	Parrelli Ennio (DS-U) .....	75
(Votazione finale e approvazione – A.C. 6690) .	65	Sabattini Sergio (DS-U) .....	75
Presidente .....	65	Saraceni Luigi (misto) .....	75
<b>Disegno di legge di ratifica: Protocollo di adeguamento dell'Accordo associazione CEE e Bulgaria (approvato dal Senato) (A.C. 7215)</b> (Seguito della discussione) ...	65	Siniscalchi Vincenzo (DS-U) .....	76
Presidente .....	65	Veltri Elio (misto) .....	74
Morselli Stefano (AN), <i>Relatore</i> .....	66	<b>Sull'ordine dei lavori e inversione dell'ordine del giorno</b> .....	79
		Presidente .....	79, 80
		Cè Alessandro (LNP) .....	81
		Fioroni Giuseppe (PD-U) .....	81
		Guerra Mauro (DS-U) .....	80
		Vito Elio (FI) .....	79, 80

	PAG.		PAG.
<b>Progetti di legge: Istituti di patronato</b> ( <i>approvati, in un testo unificato, dal Senato</i> ) <b>(A.C. 5891) ed abbinata (A.C. 4083)</b> (Seguito della discussione) .....	82	(Esame articolo 6 – A.C. 5891) .....	94
(Contingentamento tempi seguito esame – A.C. 5891) .....	82	Presidente .....	94
Presidente .....	82	Lo Presti Antonino (AN) .....	95, 97
(Esame articoli – A.C. 5891) .....	83	Lucà Mimmo (DS-U), <i>Relatore</i> .....	94
Presidente .....	83	Michielon Mauro (LNP) .....	95, 96, 97
(Esame articolo 1 – A.C. 5891) .....	83	Morese Raffaele, <i>Sottosegretario per il lavoro e la previdenza sociale</i> .....	94
Presidente .....	83	Santori Angelo (FI) .....	95, 96, 98, 99
Lucà Mimmo (DS-U), <i>Relatore</i> .....	83	(Esame articolo 7 – A.C. 5891) .....	100
Montecchi Elena, <i>Sottosegretario alla Presidenza del Consiglio dei ministri</i> .....	83	Presidente .....	100
(Esame articolo 2 – A.C. 5891) .....	83	Lucà Mimmo (DS-U), <i>Relatore</i> .....	100
Presidente .....	83	Morese Raffaele, <i>Sottosegretario per il lavoro e la previdenza sociale</i> .....	100
Angelini Giordano, <i>Sottosegretario per i trasporti e la navigazione</i> .....	84	Santori Angelo (FI) .....	101
Cangemi Luca (misto-RC-PRO) .....	86	(Esame articolo 8 – A.C. 5891) .....	101
Lo Presti Antonino (AN) .....	85	Presidente .....	101
Lucà Mimmo (DS-U), <i>Relatore</i> .....	84	Lo Presti Antonino (AN) .....	102, 103
Michielon Mauro (LNP) .....	84, 85	Lucà Mimmo (DS-U), <i>Relatore</i> .....	101
Monaco Francesco (D-U) .....	86	Michielon Mauro (LNP) .....	102
(Esame articolo 3 – A.C. 5891) .....	87	Monaco Francesco (D-U) .....	103
Presidente .....	87	Morese Raffaele, <i>Sottosegretario per il lavoro e la previdenza sociale</i> .....	101
Angelini Giordano, <i>Sottosegretario per i trasporti e la navigazione</i> .....	87	Porcu Carmelo (AN) .....	104
Innocenti Renzo (DS-U), <i>Presidente della XI Commissione</i> .....	88	Santori Angelo (FI) .....	103
Lo Presti Antonino (AN) .....	88	(Esame articolo 9 – A.C. 5891) .....	104
Lucà Mimmo (DS-U), <i>Relatore</i> .....	87, 89	Presidente .....	104
Michielon Mauro (LNP) .....	88, 89, 91	Benedetti Valentini Domenico (AN) .....	108
Monaco Francesco (D-U) .....	91	Bianchi Giovanni (PD-U) .....	113
(Esame articolo 4 – A.C. 5891) .....	92	Colucci Gaetano (AN) .....	112
Presidente .....	92	Lo Presti Antonino (AN) .....	105
Lucà Mimmo (DS-U), <i>Relatore</i> .....	92	Lucà Mimmo (DS-U), <i>Relatore</i> .....	104 105, 109, 111
Michielon Mauro (LNP) .....	92, 93	Michielon Mauro (LNP) .....	106, 108, 111
Morese Raffaele, <i>Sottosegretario per il lavoro e la previdenza sociale</i> .....	92	Morese Raffaele, <i>Sottosegretario per il lavoro e la previdenza sociale</i> .....	105, 111
Santori Angelo (FI) .....	92	Tassone Mario (misto-CDU) .....	105, 108, 110
(Esame articolo 5 – A.C. 5891) .....	93	<b>Modifica del calendario dei lavori dell'Assemblea</b> .....	113
Presidente .....	93	<b>Progetti di legge</b> (Proposta di trasferimento in sede legislativa) .....	114
Lucà Mimmo (DS-U), <i>Relatore</i> .....	94		
Morese Raffaele, <i>Sottosegretario per il lavoro e la previdenza sociale</i> .....	94		

	PAG.		PAG.
<b>Per la risposta a strumenti del sindacato ispettivo e sull'ordine dei lavori</b> .....	115	Rodeghiero Flavio (LNP) .....	116
Presidente .....	115	<b>Ordine del giorno della seduta di domani</b> .	117
Ascierto Filippo (AN) .....	115	<b>Organizzazione dei tempi di esame degli argomenti inseriti in calendario</b> .....	120
Gagliardi Alberto (FI) .....	115	<b>Votazioni elettroniche</b> (Schema) ... <i>Votazioni I-CIII</i>	
Paolone Benito (AN) .....	115		

---

**N. B. I documenti esaminati nel corso della seduta e le comunicazioni all'Assemblea non lette in aula sono pubblicati nell'*Allegato A*.  
Gli atti di controllo e di indirizzo presentati e le risposte scritte alle interrogazioni sono pubblicati nell'*Allegato B*.**